

# Úplné vyslobodenie

**59-0712, Jeffersonville, IN**  
(A TOTAL DELIVERANCE)

William Marrion Branham

## Úvod

Mimoriadna služba Williama Branhama bola odpoveďou Svätého Ducha na proroctvá Písma v Malachiášovi 4:5,6, Lukášovi 17:30 a Zjavení 10:7. Táto celosvetová služba bola vrcholom mnohých biblických proroctiev a pokračovaním práce Božej skrže Jeho Ducha v tomto konečnom čase. Písmo hovorí, že táto služba pripraví ľudí pre Druhý Príchod Ježiša Krista. Našou modlitbou je, aby Boh toto Slovo urobil životom v Tvojom srdci, keď budeš s modlitbou čítať toto posolstvo.

Preklad anglického originálu je urobený len s takými nevyhnutnými zásahmi do textu, ktoré vyžaduje preklad hovoreného slova do tlače, so snahou zachovať ráz prostého spôsobu vyjadrovania.

Hoci bolo pre presnosť prekladu vynaložené všetko úsilie, napriek tomu je za najvernejšiu formu záznamu považovaný audio záznam v anglickom jazyku.

Viac ako 1100 kázní je dostupných v mnohých jazykoch.

Táto kázeň sa smie kopírovať a rozširovať, pokiaľ je text predstavený neskrátene, bezo zmien, a pokiaľ je distribuovaný zdarma.

Viac informácií nájdete na stránke:

**[www.vecerne-svetlo.sk](http://www.vecerne-svetlo.sk)**

# Úplné vyslobodenie

## (A TOTAL DELIVERANCE)

Toto posolstvo kázal brat William M. Branham v nedeľu ráno 12.7.1959 v Jeffersonville, IN

<sup>1</sup> Tak trochu som ani nevedel, čo budem dnes ráno hovoriť. Sedel som tam vzadu s bratom Eganom a počul som... Brat Neville tam niečo hovoril a díval sa na mňa a ja som povedal bratovi Eganovi, „Volá mňa?“

A on povedal, „Veru tak.“

A tak som tu, aby som dnes ráno niečo povedal. Rozmýšľal som o tom, keď som bol... Ten ventilátor tam odvádza hlas, zdá sa, že keď tu hovoríte, tak on ten hlas vyťahuje, a zdá sa, že ten ventilátor berie ten hlas preč.

Počul som to svedectvo, keď som sa bol modliť cez telefón za jednu ženu, a ten, ktorý dostal ten odkaz, tam zabudol nastaviť to mesto, kam to má volať, to bola manželka doktora Morrisona. A poviem vám, čo som urobil, pri vašich modlitbách a tiež mojej, položil som na ten telefón ruky, len som prstom vytáčal číslo a poprosil som Ducha Svätého, aby k tej žene prišiel. Tak myslím, že On by to počul tak isto, ako by aj bol, keby sme... A tak som to len položil. A možno to bol spôsob, ako to Pán chcel. Rozumiete? Možno by to tak bolo lepšie.

<sup>3</sup> A potom som počul tie svedectvá, keď som tam bol. Nieкто hovoril, že sestra Rook mala... Myslím, že brat Neville povedal, že mala nejaký mentálny kolaps. Držme to pred Bohom a pamätajme na túto jednu vec: Boh si pozná svojich. On o nich všetko vie.

<sup>4</sup> Môžete tam vzadu dobre počuť? Ak nie, tak tu sú nejaké voľné miesta, ak by ste chceli zmeniť miesto. A tak toto je ten hlavný mikrofón? Tento tu je hlavný mikrofón? Dobré. Uvidíme, či sa bude dať k tomu priblížiť trochu viac. A čo takto, Gene? To bude dobre. Niekedy trochu zachrípnem. Kázal som celkom... Je to lepšie? Môžete počuť lepšie?

<sup>5</sup> Tak istotne budeme na týchto pamätať v modlitbe. Chceme podať správu o chválebnom zhromaždení dolu v... Dívam sa na sestru Rook? Myslel som si, že sa dívam na nejakú pani, ktorá sa na ňu podobá. Pomyslel som si, „Istotne to nebudem hovoriť dvojako.“ Dívam

sa tam na niekoho, kto sa tam vzadu na ňu podobá. Lebo ona je v nemocnici Saint Edwards.

<sup>6</sup> A tak v Cleveland, Tennessee, a tiež v Kalifornii sme mali chválebné zhromaždenia. Pán nás veľmi požehnal a učinil mnoho vecí. Tak sme za to šťastní, šťastní, že sa môžeme vrátiť medzi vlastných ľudí a podať správy o Božej добрote a milosrdenstve. To je to, ako to robili v Biblii. Veľmi som ocenil modlitbu brata Neville, vlastne brata Beelera, ako sa modlil za ľudí a prosil o pomoc a milosrdenstvo. A ak sa len pozrieme ďalej, tak vždy, všetko, čo sa deje, zistíte, že niekde je tam pri tom niečo skutočné. A potom, keď prišiel brat Neville a priviedol týchto diakonov, a tak ďalej, sem hore na pódium, aby prehlásil Božie požehnanie nad obeťami cirkvi, počul som ho, ako hovoril v modlitbe k Bohu za týchto mužov, ako sa modlia jeden za druhého. A to mi robí dobre, keď počujem, ako sa pastor modlí za svojich diakonov a diakoni sa modlia za svojho pastora. Keď vidíte, že takto cirkev dobre napreduje v spolupráci, potom sa niečo pohne. To je to, ako má byť cirkev v poriadku. A to mi dalo určitú myšlienku k textu. Išiel som hovoriť na tému požehnaní v Kádeši a o odmietnutí počúvať tú dobrú správu vyzvedačov, ale potom som to zmenil na niečo iné.

<sup>8</sup> A tak teraz ohľadne uzdravenia, mám jedno malé svedectvo, ktoré by som chcel povedať. Dúfal som, že uvidím môjho chlapca Billyho tam vzadu, a on to má vo vrecku. A Billy je na zhromaždeniach už lepší, ako bol kedysi. Zvykol byť nervózny a rozrušený a tak zvykol povedať ľuďom, „Dobre, sadnite si, sadnite si.“ A povedal, „Dám vám modlitebnú kartu.“ Ale posledne som si všimol, že sú na zhromaždeniach ľudia, ku ktorým cítí ľútosť, a tak, ak on už pre nich nemá žiadnu modlitebnú kartu, tak ich dovedie do miestnosti, aby som sa tak za nich mohol pomodliť.

<sup>9</sup> A takáto vec sa minule stala v Chicagu, rád by som vám prečítal list, ak Billy príde. Nevidel som ho. On nevedel, že ja tu dnes ráno prídem a že budem chcieť ten list. Ale len som si na to pomyslel, keď som rozmýšľal, že je toľko chorôb. A takto to bolo. Je to potvrdený list, že som čítal v novinách (Vôbec mi to predtým nepovedali), kde noviny kritizovali Orala Roberta za to, že sa modlil za nejakú ženu, ktorá mala cukrovku a potom zomrela. A ja, nie z... Ako Američan si rád vypočujem zákony a ľudí, ktorí majú autoritu, ale myslím si, že toto nie je správne. Som zvedavý, či by boli ochotní dať do novín správu o všetkých prípadoch, kde sa Oral Roberts modlil za ľudí a boli uzdravení a ktorých lekári odmietli. Bol by som zvedavý, či by to len tak raz vedeli zameniť. Vidíte? Oni by to neurobili. A tak si myslím, že možno ich diabol tak zamotal, a Boh to dovolil, aby sa za to v deň súdu museli zodpovedať.

Ale ja viem o tisícoch ľudí, za ktorých sa Oral Roberts modlil, ktorí zomierali a boli uzdravení.

<sup>10</sup> Tak vidíte, oni pri tom nie sú féroví. Oni vypustia svoju stranu, tú kritickú, ale nepovedia nič o tej druhej strane. Tak noviny majú informovať verejnosť o aktuálnych udalostiach, ktoré sa dejú. Potom si myslím, že ak sa ľudské bytosti zaujímajú jedna o druhú, že ak je niekto uzdravený, skutočne uzdravený, tak každé noviny v Spojených štátoch by o tom mali napísať článok. Ale vy ich do toho nemôžete najať. Nie, ak tam vezmete niečo také, oni sa vám vysmejú a odmietnu to, ale ak je niečo na kritizovanie... To len ukazuje, že tento národ je pripravený na súd. To je pravda. A musí byť súd a nie je spôsob, ako tomu uniknúť a oni si len pridávajú oheň na svoje hlavy, a tak ďalej, tie princípy sú tak rozbité. Noviny, ich princípom je informovať verejnosť o čomkoľvek dobrom alebo zlom, čo sa deje. Ale oni odišli od svojich princíпов. A keď sú preč od svojich princíпов, tak potom nebudú slúžiť dobre svojmu účelu.

<sup>11</sup> A tak isto je to s cirkvou. Keď cirkev odíde od svojich princíпов, tak nikdy nemôže svätým dobre slúžiť. Musíme zostať spolu, byť zjednotení. Musíme byť jedno srdce a v jednom súhlase. Inak nikdy nebudeme slúžiť Bohu alebo ľuďom, ak nie sme jedno srdce a v jednom súhlase, aby sme stáli za princípmi Biblie a za vecami, ktoré Boh povedal, že sú správne. Vždy za nimi musíme stáť.

<sup>12</sup> Billy sa zdržal v jednej miestnosti v Chicagu, on... Niekto za ním prišiel, nejaká žena so svojím manželom, ktorý mal rakovinu na pľúcach a zomieral, a jeho žena bola obeťou obrny a bola na invalidnom vozíku a ona sa snažila starať o muža, ktorý sotva dokázal stáť s rakovinou na pľúcach. A Billy mu povedal, „Je mi ľúto, pane.“ Povedal, „Rád by som vám dal modlitebnú kartu.“ A povedal, „Už mi žiadna nezostala.“ A on povedal, „Nuž, v poriadku, synu.“ On povedal, „To je v poriadku.“ Povedal, „Snažili sme sa sem dostať, ale nepošťastilo sa nám.“

Billy povedal, „Poviem vám, čo urobíte.“ Povedal, „Pôjdem pre ocka a ja ho sem privediem a potom ho odvediem.“ A povedal, „Keď to urobím, akonáhle budete počuť jeho posolstvo,“ povedal, „potom vy so svojou manželkou prídte tam do tej malej miestnosti, kadiaľ som vás previedol, a ja ho tam privediem, aby sa za vás pomodlil.“

„Ó,“ povedal, „to je šľachetné, synu. To je dostatočne dobré.“ Vidíte? To je ten postoj. Vidíte? „To je dostatočné. To je v poriadku.“ Vidíte?

<sup>16</sup> A v ten večer Billy, keď sa tam vrátil, stále ešte nesplnil, čo povedal, a mal tam svojho švagra, ktorý mal krvácanie na pľúcach s výrastkami, a švagrinú, ktorá mala krvácanie v žalúdku z vredov, že oni tiež prídu s nimi, oni im tak trochu pomáhali sa tam dostať. Musíte dávať pozor, tá miestnosť bude plná. Vidíte? A ako som tade prešiel a pomodlil sa za nich, dostali sme potom poštou list, že ten muž bol z tej rakoviny na pľúcach dokonale uzdravený a tá žena, jeho manželka na invalidnom vozíku, chodí tak normálne ako predtým a ten muž s tými výrastkami na pľúcach z tuberkulózy je kompletne uzdravený a jeho manželka je uzdravená z tých vredov. Boli to rovno štyria a bol by som zvedavý, či by noviny boli ochotné toto publikovať. Vidíte? Vidíte? Ó, ale Boh je stále Bohom. On robí veci svojím vlastným spôsobom, viete, a On je taký dobrý. Sme tak šťastní, že vieme, že On je Boh.

<sup>17</sup> V jedno ráno sme sa rozprávali o jednom malom kazateľovi, ktorého poznáme, ktorý zvykol chodiť okolo a modliť sa za chorých a podobne a raz išiel a modlil sa za jednu osobu v nemocnici v Louisville, bol to prípad tuberkulózy a tá pani zomrela. Ten drobný chlapík povedal, „Nuž, potom nie je treba... Boh nie je... Nie je žiaden Boh, inak by zachoval Svoje Slovo.“ Ale, „Ja som ju pomazal presne tak, ako povedala Biblia. Ak On nezachováva Svoje Slovo, tak nie je Bohom.“ Povedal, „Je to len kniha.“

No, to by tak naozaj vyzeralo, pokiaľ nepoznáte Boha. To je časť Písma, ale to nie je celé Písmo. To spočíva na základe viery toho jednotlivca. Rozumiete?

<sup>19</sup> A povedal som svojej žene, povedal som, „Stalo sa tak mnoho vecí, až ja skutočne viem, že On je. Ja neviem, čo sa so mnou stane na konci. Možno to so mnou dopadne podobne. Ak kedy Boh odníme od mňa Svoju ruku milosrdenstva, tak dopadnem tak isto. Ale pokiaľ On na mne bude držať Svoju ruku milosrdenstva a vedenia, tak pôjdem ďalej.“ Ale opýtal som sa Médy, povedal som, „Kto to bol v tej miestnosti v to ráno, potom, ako som mal to videnie, kde som videl svoje malé dievča Sharon?“

<sup>20</sup> Mimočodom, jedného dňa som takmer odpadol, bol som na ulici. A vy poznáte môj príbeh, ako som ju videl vo videní po... A ja som sa pozrel a ona prichádzala tu po mojom boku a tam prichádzalo po ulici také mladé dievča, tu v Jeffersonville, ktorá vyzerala presne ako ona v tom videní. Musel som len držať spolu svoje ruky. Vyzeralo to až tak veľmi ako to videnie mojej malej Sharon, kedy ona bola mladou ženou.

A potom v tom videní v to ráno, keď mi tam v sláve Hope hovorila, položila mi ruku na plecía a povedala, „O nás sa neboj, Bill. Nám je tu omnoho lepšie.“ Ja som sa vtedy snažil spáchať samovraždu. A ona povedala, „Nemaj obavy. Sľúb mi, že sa už viac nebudeš obávať.“

A ja som povedal, „To neviem sľúbiť, Hope, pretože ja... Ja mám obavy. Neviem si pomôcť.“

<sup>23</sup> A vyšiel som z toho videnia a stál som v jednej tmavej miestnosti. A nebolo to videnie, ani predstava, ale jej ruka bola stále na mne. Ona ma hladkala. Pomyslel som si, „Počkaj chvíľu. Toto nie je...“ Nevedel som vtedy v tých dňoch, ako to nazývať, videnie, ja som to nazýval trans. Povedal som, „Toto je... Jej ruka je stále tu.“ Povedal som, „Si stále tu, Hope?“

Ona povedala, „Bill, sľúb mi, že už nebudeš mať obavy ohľadne mňa a Sharon.“ Pretože ja som bol na konci svojej cesty, bol som pripravený spáchať samovraždu. Povedal som, „Sľubujem ti to.“

A ona ma objala a pohladila po hlave. A potom som povedal, „Hope, kde si?“ Zacítil som a chytil malú retiazku, ktorá visela z lampy a potiahol som ju. Hľadal som všade naokolo, prešiel som každú stoličku, aby som videl, či tam náhodou nesedí. On je Bohom. On je práve tak Bohom i dnes, ako bol vtedy na Hore Premenenia, keď sa zjavili Mojžiš a Eliáš. On je stále Bohom.

<sup>25</sup> Môžeme ísť cez množstvo problémov a skúšok. Pamätajte len, existuje niekto, kto vie, ktorý osvetľuje cestu, robí to skutočným. Ja neviem, čo je za tou oponou, ale viem jednu vec: tlačím sa smerom k odmene horného povolania, každý deň sa snažím žiť pre tú veľkú udalosť, ktorá sa jedného dňa odohrá, keď Ho uvidím tvárou tvár a kedy vypoviem ten príbeh, ako spasený z milosti. To je ten deň, pre ktorý žijem. Zanechávam tam tie veci za sebou, ktoré sú... Chcem sa len tlačiť ďalej a len ísť ďalej.

<sup>26</sup> Chcem, aby táto modlitebňa, teraz, ako stojíte na svojich nohách, chcem, aby ste sa tlačili smerom k odmene horného povolania. Čokoľvek robíte, držte spolu, buďte tak súdržní, ako len môžete, ale vždy s jedným ramenom vystretým k niekomu, koho by ste ešte mohli viesť. Ale v tejto viere, ktorú teraz kážeme a horlivo za ňu zápasíme, nepohnite sa od nej ani o centimeter. Pretože, ak mi veríte, že som Jeho sluha, toto je program Boží. To nebude nikdy, nikdy väčšina. Vždy to bude menšina, vždy to tak bolo a vždy to tak bude. Ale pamätajte, je

napísané, „Neboj sa, malé stádečko, je to dobrá vôľa tvojho Otca, aby vám dal Kráľovstvo.“

<sup>27</sup> No, existuje skupina úradov v našej cirkvi, diakoni, dôverníci, vedúci nedeľnej školy, pastor, ako je naša cirkev postavená na poriadok. A to ste vy, ľudia, ktorí ste tieto úrady a tohto pastora zvolili. Ja som len vrchný dozorca, aby som dohliadal na to, či všetko ide správne a dal radu a podobne. Vy ste tí, ktorí si volíte svojho pastora, volíte si svojich dôverníkov, volíte si diakonov, volíte si každý úrad, ktorý v tejto cirkvi je, to ste vy, ľudia. A je to vašou povinnosťou stáť za týmito mužmi (Rozumiete?), pretože oni urobia chyby. Oni sú smrteľníci, sú to len ľudia a oni urobia chyby. Ale keď prezident Spojených štátov urobí chybu, či ho hneď vyhodíme z postu prezidenta? Zabudneme na to a ideme ďalej. To je to, ako to teraz chceme v našej cirkvi.

Počúval som ho, ako sa pred pár minútami modlil za týchto diakonov a počul som tam pri dverách svedectvo od dôverníkov, ako ste vy všetci v jednom súhlase. Tak nech to tak zostane. Tak vy, členovia, stojte za týmito dôverníkmi, diakonmi a pastorom. A pamätajte, keď toto dáte dohromady, pamätajte, to je diablova robota, aby hľadal, ako to rozbiť. Tak to vždy tak bolo a vždy to tak bude. Ale stojte za týmito úradmi a tak to je to, čo som chcel povedať.

<sup>28</sup> A potom tu mám tiež niečo dnes ráno na nástenke ohľadne zhromaždenia, úradov cirkví a ich authority. A bude to na nástenke a mám kópiu pre brata Robersona, ktorý je vedúcim dôverníkom. A potom mám kópiu pre brata Collinsa, myslím, ktorý koná ako vedúci výboru diakonov. A tak sú všetky tieto úrady umiestnené podľa Písma a oni musia mať pravidlá podľa Písma, pravidlá toho, čo majú robiť. Preto majú dôverníci svoj vlastný úrad. A diakoni majú svoj vlastný úrad. Vedúci nedeľnej školy má svoj vlastný úrad. A pastor je hlavou stáda.

<sup>29</sup> Tak každý jeden z týchto majú niečo spoločné. A myslím si, že vaše zhromaždenie by ste nemali mať spolu, ale mali by ste to mať každý úrad osobitne, pretože diakoni nemajú čo do povedania dôverníkom, jedine, že by to bola nejaká záležitosť, ktorú by im chceli predstaviť. A tak isto naopak, dôverníci majú dozor nad financiami a vecami budovy, oni nemajú nič s diakonmi. Diakoni sú policajtni zboru a asistentmi pastora. A dôverníci držia všetko to vlastníctvo. Dôverníci nemajú nič dočinenia s tou duchovnou stránkou a diakon nemá nič dočinenia s finančnou stránkou. Preto to tak musí byť. A vedúci nedeľnej školy je nad nedeľnou školou. Tak to tu mám všetko napísané, vytlačené, aby sme to dali na nástenku.



<sup>30</sup> Potom sa chceme dostať aj ku rámcu náuky, za ktorou zbor stojí, a dáme to tu, vystavíme v zbore, to, za čím stojíme, tie princípy a náuku zboru. Tak, aby sme boli zborom, musíme mať náuku.

My nezatlkame niekde nejaký kolík a nehovoríme, „Pôjdeme len potiaľto.“ Pôjdeme v obecenstve s každým tak ďaleko, ako nám len Boh dovolí ísť v Jeho Písmach s ľuďmi. A tak držte spolu, buďte v jednom súhlase, buďte jedno srdce a v jednom hnutí pre Boha. To je to, ako Boh chce, aby sme konali. Tak modlime sa teraz a potom otvoríme Slovo.

<sup>32</sup> Ó, vzácny Pane, práve sa chystáme pristúpiť k tomu Božskému Slovu alebo k čítaniu tohto Slova. Nech nám Svätý Duch vyloží to, na čo máme potrebu. A nech hovoríme, Pane, a konáme a žijeme s tým, že vieme, že sme všetci Tvoje deti skrze milosť, ako si nás Ty povolal. Nech je v tejto cirkvi obecenstvo, keď vidíme, že sa práve chystáme vnoriť do toho veľkého hnutia, ako to cítime, že budeme môcť priviesť aj iných kazateľov von na polia, ak ma pošleš do rôznych častí sveta, aby som upevnil vieru a pripravil služobníkov, ktorí budú hotoví, ochotní a trénovaní, aby to prevzali. A nech tá viera, ktorá bola raz darovaná svätým, za ktorou šľachetne stojíme, nech obehne celý svet. Udeľ to, Pane. A nech táto malá kopa burín, ako to bolo v ten deň, keď sme Ti to zasvätili, nech tu z toho môže povstať cirkev, Pane, z ktorej vyjdú kazatelia, evanjelisti, učitelia a misionári do všetkých častí sveta.

<sup>33</sup> Chceli by sme dnes ráno poprosiť o špeciálne požehnanie pre nášho brata a sestru Strickerových, ktorí teraz trpia. Ale my vieme, že všetci sme postavení do týchto skúšok. Každý syn, ktorý prichádza k Bohu, musí byť káznený, skúšaný. A ak sa ľahko vzdáme a obrátíme sa späť, potom sme nemanželské deti a nie deti Božie. Daj bratovi a sestre Strickerovým silu a moc držať sa ich miesta povinností. Ak by museli žobrať o jedlo, ktoré majú jesť, nech je Tvoja ruka požehnaní na nich. Lebo my nevieme, ale to môže byť práve cez túto snahu, že Ty ukážeš domorodcom v Afrike, čím je skutočný Kresťan. Udeľ to, Pane. Tak nech sa to teraz všetko deje podľa Tvojej vôle.

<sup>34</sup> Požehnaj tohto pastora, brata Nevilla. Modlíme sa, Pane, aby si ho učinil pastierom stáda, ako si to urobil v minulosti. A nemôžeme zabudnúť na jeho milú manželku, ktorá je veľmi chorá. Nepriateľ by chcel nechať brata Nevilla s tou hŕstkou detí bez matky, ale my stojíme a skrze vieru umiestňujeme Krv Ježiša Krista medzi toho nepriateľa a našu sestru. Nech je Tvoj Duch, Pane, veľkým na nej, vediac, že všetkým ženám je určené, aby prešli týmto údolím temnosti tohoto veku, ale my sa modlíme, aby si bol s ňou. Požehnaj tie malé deti. Ona

bude teraz nervózna a rozladená, ale nech je Duch Svätý pri dverách milosrdenstva vo všetkých časoch v tejto rodine.

<sup>35</sup> Požehnaj náš výbor dôverníkov, nášho brata Wooda a nášho brata Egana, brata Robersona a všetkých ostatných, Pane. Diakonov, dôverníkov a všetkých, ktorí sú v spojení v cirkvi, modlíme sa, Pane, aby si im dal slúžiť ich čas svätosti a spravodlivosti. Požehnaj tých, Pane, ktorí Ti slúžili v tom minulom čase. A modlíme sa, aby si bol ďalej so všetkými nami, aby sme tak boli poznaní ako cirkev jednoty a ducha a lásky Pánovej. Modlíme sa teraz, aby si nám nadelil Tvoje Slovo podľa našej potreby, ako budeme čítať Tvoje napísané Slovo. Lebo to prosíme v Mene Ježiša. Amen.

<sup>36</sup> Ako som sa modlil, rozmýšľal som, ako sme žehnali alebo prosili o požehnanie pre náš nový výbor dôverníkov a ostatných, rozmýšľal som o bratovi Fleemanovi a bratovi Deitzmanovi a tých ďalších, ako tu sedia, ktorí predtým dobre slúžili. A chceme byť Bohu vďační za ich vernú službu. Nech je Pán vždy s nimi, aby ich vždy žehnal a pomáhal im. Chcem prečítať predtým... Pamätajte len teraz, na nástenke sú informácie ohľadne tých nadchádzajúcich zhromaždení.

<sup>37</sup> A sme dnes ráno radi, že tu môže byť s nami niekto, no, mohol by som to povedať takto, človek, ktorý mi bol v minulosti veľmi vzácnym a je aj teraz vzácnym, dobrý brat Fred Sothmann s... jeho manželkou zo Saskatchewan z Kanady, ktorý tu teraz prebýva s nami v našej krajine, je ako pútnik, ale v našom obecenstve je milovaným bratom, brat Fred Sothmann, ktorý tu sedí. Keď som v Kanade, on mi usporiadať kampane.

A ďalší vzácnym brat, ktorý je tiež bývalým Kanadčanom, bol obchodníkom, a ktorý môže svetu dokázať, že Bohu nemôžete dať príliš mnoho. On a jeho kamarát založili nadáciu pre financie na vybudovanie miesta alebo pre zahraničnú misiu, nadáciu. A oni ma zavolali na jedno zhromaždenie do Oaklandu a povedali, že na to majú peniaze, že by to všetko skrze ich nadáciu sponzorovali.

<sup>39</sup> Brat Fred a ja sme sa to pokúsili urobiť tak ohľadne niekoľko peňazí, ktoré brat Fred mal, že ich nevezmem, ako jednotliviec. Tak potom sme sa rozhodli, že ich dáme Kanadčanom a že ani nebudeme robiť zbierku, ale to nešlo dobre. Zhromaždenia boli dobré, ale preto, že sme nerobili zbierku... Nezáleží na tom, či cirkev má hodnotu miliardy dolárov, vy stále dĺžite Bohu, aby ste robili zbierku. To je súčasťou uctievania. A vy to oberiete o... Akokoľvek som bol proti peniazom a takýmto veciam, zisťujem, že keď sa nejaký človek mylí, tak môžete

uznať, že sa mýli, pretože brat Fred a ja sme uvideli, že to jednoducho nešlo dobre.

<sup>40</sup> A brat Borders, keď som opustil brata Freda a išli sme dolu do Oaklandu, povedal som, „Nerob to. Len nechaj prejsť košík na obeť a vyber obeť a čokoľvek tam bude, daj to naspäť do tvojej nadácie, aby to bolo použité na nejaké zhromaždenia niekde inde.“ A predtým, ako sa zakončili zhromaždenia, brat Borders a jeho priatelia prišli ku mne a povedali, „Vybralo sa práve toľko, koľko sme do tých zhromaždení vložili.“

A potom pred pár dňami urobil prípravy na zhromaždenie v San Jose, Kalifornia, kde mal asi, myslím, šesťdesiat alebo sedemdesiat cirkví v údolí rozličných druhov viery, ktoré všetky spolupracovali. Mali sme ohromné zhromaždenie a v novembri sa tam znovu vraciame. Sme radi, že je tu s nami brat Borders a brat Fred a sedia tam vzadu. A títo muži sú vám možno cudzí, ale oni boli pre mňa vzácnymi bratmi tam na poliach, zápasiac horlivo za vieru, za ktorú stojíme. Nech vás Boh žehná, bratia. Sme radi, že vás tu dnes ráno môžeme mať v tejto malej modlitebni. Nie je to nič moc na pohľad, ale je tu niečo, že my vieme, že Boh tu žije. Vidíte? Tak sme za to šťastní. A sú tu ďalší vzácní bratia, ak by som mal čas ich všetkých menovať, bratia, ktorí sú tu dnes s nami.

<sup>43</sup> Tak teraz očakávam a modlím sa za tých nadchádzajúcich pár dní, že ak bude Pán chcieť, chcel by som ísť, cítim sa tak vedený, neurobil som o tom ešte oznámenie, na nadchádzajúce zhromaždenie do Ohio, aby som tam bol s bratom Sullivanom na kempových zhromaždeniach na nejaký krátky čas. Myslím si, brat Gene, že je to odtiaľto niečo okolo sto míľ. To by mohol byť dobrý výlet, ak si ešte nenaplánoval dovolenku, ak nás takto Pán bude ďalej viesť. Je to veľmi fajn človek, brat Sullivan, a my si ho veľmi ceníme. A on je starostom mesta a bol kedysi starostom a je to jednoducho starodávny Kentačan. To je všetko, čo o ňom môžem povedať. Ale keď som sa s ním jedného dňa stretol v... Obaja sme boli vychovaní v horách Kentucky a on mi povedal, „Billy, stále máš na krku tú svoju asafetidu [druh rastliny – korenie – pozn.prekl.]?“ No, viete, ako je to v Kentucky. Obráťme teraz... Nechcem znevažovať mojich Kentackých bratov tu, brata Jeffriesa, a tak ďalej. Viete, ja som tiež Kentačan. Poviem vám jednu vec, ktorou sme, nie sme ani Kentačania ani Američania, my sme pútnikmi a cudzincami a hľadáme to prichádzajúce mesto.

<sup>44</sup> Teraz budeme čítať, čítajme teraz na pár minút z knihy Exodus. Chcel by som čítať od 23. kapitoly a 20. verš, po 23. vrátane. A chcem z

tohoto zobrať svoj text na dnes ráno „Úplné vyslobodenie.“ A nebudem dlho hovoriť a tak čakám, zatiaľ čo si obraciate do tej knihy a kapitoly.

***Hľa, ja pošlem anjela pred tebou, aby ťa ostríhal na ceste a aby ťa doviedol na miesto, ktoré som pripravil.***

***Maj na seba pozor pred ním a poslúchaj jeho hlas. Nepopudzuj ho k hnevu, lebo by neodpustil vášho prestúpenia, pretože moje meno je v ňom.*** (Som si istý, že zhromaždenie vie, kto bol tým anjelom.)

***... moje meno je v ňom.***

***Lebo ak budeš naozaj poslúchať jeho hlas, a budeš činiť všetko, čo budem hovoriť, vtedy budem nepriateľom tvojich nepriateľov a budem sužovať tých, ktorí ťa sužujú.***

***Lebo môj anjel pojde pred tebou a dovedie ťa do zeme Amoreja, Heteja, Ferezeja, Kananeja, Heveja a Jebuzeja, a vyhladím ho.***

<sup>45</sup> Nech Pán požehná Svoje Slovo, ako budeme pár minút hovoriť a ako sa budete modliť. Rozmýšľal som o tejto téme „Úplné vyslobodenie.“ Cirkev bola a je v menšine a vždy bude, čo sa týka členov, až kým nepríde Ježiš. Ale ona žije pod Bohom danými privilégiami. Ak by sme len mohli vedieť, že toto je Cirkev živého Boha, nie Branhamova modlitebňa, lebo Branhamova modlitebňa je len časťou toho. Po krajine sú ďalšie takéto modlitebne.

<sup>46</sup> Brat Snelling má dnes večer službu krstu, zabudol som, že brat Curtis mi povedal, aby som to oznámil, povedal mi to včera, že to budú mať. Budú mať službu krstu a ak tu niekto nebol nikdy pokrstený, tak brat Snelling to rád dnes večer urobí. To je Modlitebňa svätosti v Utica. A brat Junior Jackson, New Albany... Máme také cirkvi po krajine, ale zdá sa, že všetci žijeme viac-menej na tej porazenej strane.

Počul som brata Nevilleho, ako tu dnes ráno niečo oznámil, a to mi prišlo do mysle, povedal, že sa zdá, že ľudia odchádzajú preč od vyslobodenia. Zdá sa, že je to niečo také, že ľudia toho toľko videli, až to odsúvajú na jednu stranu, hovoria, „Ó, dobre, Boh to dokáže urobiť.“ Ale to nie je ten správny postoj.

<sup>48</sup> Tak Mojžiš, keď bol Bohom povoláný, on bol totálne kompletným prorokom. Keď Boh posielala nejakého človeka, aby niečo urobil, On ho kompletne vyzbrojuje so všetkým, na čo má potrebu. Ak Boh povoláva muža za kazateľa, On do neho vkladá niečo, s čím bude kázať. Ak ho povoláva ako učiteľa, On do neho umiestňuje niečo, s čím

bude vyučovať. Ak ho povoláva, aby bol prorokom, On do neho umiestňuje niečo, aby videl videnia a bol prorokom. Boh vždy kompletne vyzbrojuje Svojho človeka. A to je presne to, čo On urobil, keď poslal Mojžiša do Egypta. On ho vychoval určitým spôsobom a vyškolil určitým spôsobom a uformoval a utvoril ho a upravil. Potom, ako dal zaslúbenie Abrahámovi stovky rokov predtým, že vyslobodí ľud, potom On rovno vtedy mal v mysli, že On učiní Mojžiša presne takým Mojžišom, akého učinil. Mojžiš bol kompletným prorokom. A tým, že bol kompletným prorokom...

<sup>49</sup> To je potom presne ako ty, ak si Kresťanom. Boh netvorí polovičných kresťanov, On tvorí kompletných Kresťanov. Boh netvorí polovičatých kazateľov, ale kazateľ môže byť polovičatý. A Boh činí Svoje deti Kresťanmi, ale oni sú niekedy polovičnými kresťanmi. Ale to nie je Boží úmysel, aby oni takíto boli. To sú ich vlastné cesty zmiešané s Božím plánom pre ich život, a to je to, čo ich robí takými, akí sú. Boh nechce, aby boli polovičnými kresťanmi alebo polovičnými kazateľmi, robili kompromis na niektorú stranu. Ale On chce, aby oni kompletne stáli v medzere.

Tak teraz Mojžiš, Boh ho mal ako kompletného proroka pre kompletne vyslobodenie. A Mojžiš bol kompletne vydaný do rúk Božích. To je ten dôvod, prečo ho to učinilo takým, aký bol. On bol tak kompletne v Bohu, až mu Boh mohol dôverovať.

<sup>51</sup> Som zvedavý, či my dnes ráno ako Kresťania, či sme vydali svoju vlastnú vôľu a či sme tak kompletne vydaní Bohu, až nám Boh môže dôverovať na tom mieste, na ktoré nás postavil. Som zvedavý, či ja sám, či dokážem byť tak vydaný Bohu, až mi Boh môže dôverovať, až môže dôverovať bratovi Nevillovi, môže dôverovať nášmu výboru dôverníkov, nášmu výboru diakonov a členom našej cirkvi. My všetci máme určité miesto a máme povinnosť. Kazateľ má miesto povinností, aby na ňom stál a kázal tie nevystihnuteľné bohatstvá Kristove bez akéhokoľvek kompromisu, ak je povolaný byť kazateľom. On nebude šetriť žiadnu osobu, ak je povolaný byť kazateľom.

<sup>53</sup> A člen cirkvi, ak je on povolaný byť členom tejto určitej skupiny, potom on nebude robiť kompromis. Ak cirkev verí, že nemáme hrať hazardné hry, potom sa taký člen balíka kariet ani nedotkne. My neveríme v pitie, tak on by mal svoju hlavu úplne odvrátiť od pitia. Ak neveríme v hazardovanie a fajčenie, potom člen tejto cirkvi by sa takej veci nemal nikdy ani dotknúť. Boh dáva kompletne vyslobodenie. Ak my... On to bude robiť, ak sa Mu kompletne odovzdáme. Ak sa celkom vydáme do Jeho ruky, potom nás môže použiť, Kristus nádeja slávy. On

sa môže potom cez nás odrážať, ako sa my odstupujeme z cesty a kedy sú naše myšlienky Jeho myšlienkami. Viete si predstaviť Krista, ako fajčí cigaru? Viete si predstaviť Krista, ako pije a hrá karty? Potom, ak je tvoj duch časťou Jeho Ducha, potom On chce, aby to bolo na základe tvojho vyznania. Ale ak dovoľíš diablovej, aby vstúpil a prevzal to a po celý čas vo svojom srdci tam hlboko vieš, že sa mylíš, keď robíš tieto veci.

A keď jeden člen hovorí proti druhému členovi, vieš, že je to nesprávne. Je vám prikázané, aby ste sa modlili jeden za druhého, nie hovorili jeden proti druhému, ale milovali jeden druhého. A ak je niekto sklesnutý, zodvihni ho, pomôžme mu. Tak to potom tvorí zjednotenú skupinu veriacich. Tak, keď to neposlúchame, potom neposlúchame Boha a neľúbime sa Bohu. A preto potom naša cirkev, naši ľudia nemôžu prospievať, cirkev nedokáže ísť dopredu, pretože sme navzájom rozdelení, nejednotní. Ako Ježiš povedal, „Malý kvas nakvasí celé cesto.“

<sup>54</sup> Tak, ak by výbor cirkvi alebo diakoni prišli a povedali, že rozmýšľajú o tom, že by sme mali postaviť novú modlitebňu, a ak je to hlas diakonov a dôverníci sú tiež konzultovaní a nemajú na to peniaze, aby sa to urobilo, potom budú mať program, plán na budovanie, ako to máme my teraz. A potom je to prinesené pred všeobecné publikum, ako by sme to mali robiť? Celá cirkev je suverénna. Potom, keď cirkev hlasuje za novú modlitebňu, potom by sme mali všetci spolupracovať v budovaní tej novej modlitebne. Úprimne povedané, ja sám, keď mi hovorili o novej modlitebni, bol som proti tej myšlienke. To je pravda. Povedal som, „Nová modlitebňa nie je presne to, čo potrebujeme. Pravdepodobne čoskoro odídem, ako Pán... Podľa toho, čo mi ukázal, že sa stane. Na čo by sme potrebovali novú modlitebňu? Nemáme toľko peňazí.“

<sup>56</sup> Potom som sa k tomu vrátil a cítil som, že cirkev to tak cíti, zdalo sa, že väčšina ľudí v cirkvi to chce. Čo som potom urobil? Obetoval som svoje vlastné myšlienky a išiel som s cirkvou. Iste, urobme to, ak to je to, za čo sme hodili losy. To je to, ako to robili v biblických časoch, ako cirkev hlasovala. Je tam suverenita, tie skupinky ľudí sa zídu spolu. V jednote je sila. Tak preto som povedal, „Istotne, ak to je to, čo cirkev chce, ak je to to, čo Boh chce, On má viac authority hlasovať medzi skupinou ľudí ako len pre mňa, pretože ja nemám do povedania žiadne videnie, že by to tak nemalo byť. Tak, ideme spolu s cirkvou a budeme sa hýbať s cirkvou. A som za to, aby som urobil všetko, čo len môžem, aby som cirkvi pomohol.“

<sup>57</sup> To by mal byť motív každého Kresťana a každej osoby v cirkvi, aby sme sa zjednotili a priľnuli spolu. Za čokoľvek cirkev hlasuje, to je to, za čím by sme mali stáť. Potom, povedzme, že ľudia chcú, aby sa v cirkvi niečo zmenilo. Tak potom, ak to dôverníci chcú alebo niekto druhý to chce, diakoni, chcú určitú vec zmeniť, je to prednesené pred cirkev a potom cirkev spolu... A potom, ak náš nápad sa zdá byť trochu odlišný od toho, čo chce celá cirkev, obetujeme potom ten nápad, pretože to je jediný spôsob, ako môžeme stáť zjednotení. A potom, ak táto cirkev pôjde ďalej tak, ako ide teraz a bude zjednotená spolu, Boh bude... Potom je neobmedzené, čo On bude robiť, ak budeme ľnúť spolu. Musíme držať spolu. To je to, ako na tom chceme byť, byť tak kompletní jeden s druhým a potom tak kompletnými v Božích rukách.

<sup>58</sup> A potom musíme mať niekoho, o kom veríme, že káže Božie Slovo. Ak to On nerobí, potom zožeňte niekoho, kto to bude robiť. To je to, ako musíme stáť. Ak výber dôverníkov nebude stáť za tým, čo je správne, potom je vašou vecou zvoliť si niekoho, kto bude stáť za tým, čo je správne. A potom, keď ste to urobili, stojte za tým. Je to na vás. Stojte za tým. A všetci spolu potom stojíme za jedným, a to je Boh.

Ak nejaký člen urobí chybu, neodmietajte ho, pomôžte mu, pozdvihnite ho, zídte sa spolu, vypočujte jeden druhého. To je to, čo hovorí Písmo. Keď robíme chybu, poďme pred Boha. Predtým, ako ideme pred Boha, musíme ísť za tou osobou, ktorú sme ranili.

<sup>60</sup> Ja som to musel urobiť. A viem, že som urobil zle; zaklamal som a zapríčinil som, že moja žena zaklamala. Myslím, že som vám tu o tom v cirkvi povedal. Bolo to nedávno, pred pár dňami. Asi pred šiestimi týždňami. Právnici ma tak trhali na kusy s týmto vyšetrovaním, až som sotva vedel, kde stojím. Išiel som len z jedného stretnutia domov, aby som si zjedol večeru, a potom mi zvoní môj súkromný telefón a Méda ho išla zodvihnúť. Prikryla mikrofón rukou a povedala, „To sú znovu tí právnici.“

Povedal som, „Nedokážem vydržať už ani jeden večer. Zdá sa, že mi z toho ide prasknúť hlava. Strácam zdravý rozum, ťahajú ma z tejto strany na túto a z jednej na druhú.“ Povedal som, „Neviem to už vydržať.“ Vyskočil som a povedal som, „Povedz im, že tu nie som,“ a vybehol som za dom.

Keď som sa vrátil (Méda je na tie veci veľmi citlivá) stretli sme sa vo dverách a ona tak trochu plakala, povedala, „Bill, bolo to správne?“

Viete, akí ste. Ja viem, aký som. Povedal som, „Iste, v tej chvíli som tu nebol.“ Vedel som, že ma Boh za to odsudzuje. Povedal som, „Práve vtedy som tu nebol.“ Ona povedala, „Ale bol si tu, keď on volal.“

<sup>64</sup> To popoludnie som sa išiel modliť za jedno choré dieťa. A predtým, ako som odišiel z domu, znovu zazvonil telefón a malý Jozef k nemu pribehol, chytil telefón a povedal, „Ocko, chceš, aby som im povedal, že tu nie si?“ Vidíte, ako sa hriech šíri? Aká rodina by to nakoniec bola?

Prvá Jána v 5. kapitole, 21. verš hovorí, „Ak nás neodsudzuje naše srdce, potom máme dôveru ku Bohu.“ Ale ak nás srdce odsudzuje, ako môžeme mať dôveru v Bohu? Vieme, že pokiaľ máme nejaký hriech, ktorý nie je vyznaný, On nás vôbec nevypočuje. To je silné, ale to je cirkev, ktorá tieto veci potrebuje.

<sup>66</sup> Potom som sa začal modliť za to dieťa. A keď som išiel na neho položiť ruky, Pán ma pokarhal a povedal, „Povedal si klamstvo a nie si v stave modliť sa za to dieťa.“

Obrátil som sa k tomu mužovi a povedal som, „Pane, počkajte tu chvíľu. Mám niečo, čo musím dať do poriadku.“

Zavolať som tomu právnikovi a išiel som do svojej kancelárie a zavolať ho tam a povedal som mu, „Pane, pozrite, povedal som klamstvo. Spôsobil som, že moja žena klamala, ona povedala, že tu nie som. A potom som vybehol za dom.“ Vyznal som to a povedal som mu o tom. On ku mne pristúpil, položil mi ruku na rameno a povedal, „Brat Branham, vždy som mal vo vás dôveru, ale teraz mám tak ako nikdy predtým. On povedal, „Človek, ktorý je ochotný napraviť svoje chyby...“

A povedal som mu, „Začal som sa modliť za jedno dieťa a Pán ma v srdci odsudzoval, pretože som vedel, že som urobil zle.“

Potom na ďalší deň mi žena povedala, „Kam ideš?“

Povedal som, „Do mojej jaskyne.“

<sup>72</sup> A išiel som do svojej jaskyne ponad Charlestown, tam som chodieval roky a vošiel som tam a modlil sa celý deň, „Ó, Bože, nikdy mi už nedaj urobiť takú vec. Odpusti mi, Pane, lebo ako som išiel položiť svoje ruky na Tvojich ľudí, aby som sa modlil, potom som cítil odsúdenie.“ A asi o tretej popoludní som vyšiel von a tam leží jedna obrovská skala a vyskočil som na ňu a díval sa smerom na východ, zodvihol som svoje ruky a chválil Pána. A bolo tam tak ticho a povedal som, „Pane, ak len... Ty si raz prešiel pred Mojžišom a on povedal, keď si mu dal stáť v trhline skaly, že to bolo, vyzeralo to niečo ako chrbát



človeka.“ Povedal som, „Urobil by si to, Pane, znova, aby si mi dal poznať, že mi je odpustené?“ A povedal som, „Ak mi pomôžeš a dáš mi niečo na myseľ.“ Povedal som, „Pane, ja nie som mentálne veľmi silný, pretože nemám žiadne vzdelanie.“ Povedal som, „A ja sa Ti snažím slúžiť. Ty poznáš moje srdce a ja som ne... Nemal som to urobiť. Nechcel som to urobiť. Cítil som, ako mi z toho treští hlava, bol som tak nervózny a urobil som to v takej chvíli, keď ma satan dostal.“ Povedal som, „Ak si mi odpustil, potom mi Ťa dovoľ vidieť, Pane.“

<sup>73</sup> Boh je mojím sudcom, rovno po mojom pravom boku bolo jedno v kríkoch malé miesto, kde začal víriť niečo ako vietor a prišlo to rovno ku kraju tej jaskyne, kde som stál, a odišlo to do lesa. Ó, brat, pokoj, ktorý prevyšuje všetok rozum cezo mňa prešiel a ja som plakal a nariekal a kričal. Viem, že mi boli odpustené hriechy. Vidíte? Bol som nejednotný s Bohom a ani pre to dieťa som nemal vyslobodenie.

<sup>74</sup> A hneď na ďalší deň prišiel jeden muž z Chicaga, bol to veľký človek, katolík, ktorý bol práve obrátený, ktorý mal chlopne na srdci nafúknuté ako balón a lekári sa mu to snažili rezať už pred dlhým časom, išli to urobiť, ale on im to nedovolil. Nakoniec mal so mnou osobný rozhovor. Tie osobné rozhovory, my sme tam, až kým nezistíme, kde je problém. A len čo ten človek vstúpil, Duch Svätý premietol jeho život a vyvolal niečo, čo on urobil, keď bol ešte miništrantom v katolíckej cirkvi. Povedal, „To je pravda. To je čistá pravda.“ Povedal, „Myslíš, že to je to, čo je proti mne?“

Povedal som, „To je jediný tieň, ktorý môžem v tvojom živote vidieť.“

Vrátil sa späť a povedal lekárovi, povedal, „V poriadku, pripravte si veci, môžete ma operovať.“ Lekár povedal, „Urobme ešte raz kontrolu.“ A keď ju urobil, povedal, „Vy nepotrebuje operáciu.“

<sup>77</sup> Vidíte, „Ak nás naše srdcia neodsudzujú.“ Chceme úplné vyslobodenie. Nechceme byť polovičnou cirkvou. Chceme byť skutočnou cirkvou, alebo nebyť vôbec žiadnou cirkvou. Chceme byť skutočnými Kresťanmi alebo radšej vôbec nebyť kresťanmi. Chceme úplné vyslobodenie od našich zvykov, našich hriechov, nášho zlého myslenia, nášho zlého konania, našej nebanlivosti, čokoľvek sme urobili. Chceme úplné vyslobodenie, aby tak ľudia, keď prídu do tejto cirkvi, aby sa za nich modlilo, že tu bude len táto malá skupina, možno to tu nie je ani sto, dvesto ľudí, ale oni budú kompletne v rukách Božích. A keď sa potom modlíme, Boh nás z nebies vypočuje. Boh chce niekoho, koho môže držať vo Svojich rukách, niekoho, o kom môže povedať, „Mám v neho dôveru. Môže poslať tohto Môjho nemocného

sluhu do Branhamovej modlitebne v Jeffersonville, ku tej skupine ľudí, ktorí sú v jednom súhlase.“ Niečo sa stane.

<sup>78</sup> Dobre, pozrite, čo On pre nás robí v tom stave, v ktorom sme, čo by On urobil, ak by sme boli jedno srdce a v jednej zhode? A ten jediný spôsob, ako to môžeme urobiť, je zjednotiť spolu naše srdcia s bratskou láskou, poslúchať úrady cirkvi a pastora a pastor poslúchať Boha, potom Boh pôsobí cez pastora, cez tie úrady až cez celú cirkev a potom sme všetci ako jedna jednotka pre Božie Kráľovstvo. Potom nás Boh vypočuje, keď máme zjednotenú skupinu. Nech vás nič neobťažuje. Nebuďte v ničom zmätení.

Tak, to je ten druh osoby, ktorú Boh ustanovuje, aby zabrala zem. Mojžiš bol kompletným, on bol človekom, ktorý by neurobil kompromis. Ak tam boli škriepky a hádky, a tak ďalej, on nerobil kompromis. To je to, ako nás teraz Boh chce mať.

<sup>80</sup> Faraón chcel súhlasiť, povedal, „Mojžiš, vy všetci môžete ísť, ale nechajte tu svoje deti alebo nechajte tu niečo zo svojho dobytká.“

To je spôsob, ako diabol chce, aby kresťan prichádzal. „To bude v poriadku, keď sa pripojíš k cirkvi, ale nikdy neodpusti Jonesovi. To bude v poriadku, ak môžeš priniesť svoje... Ak môžeš ísť... Nemusíš sa vzdať fajčenia, pitia, klamaní, kradnutia. Tvoje hľadanie chýb, ohováranie, nemusíš sa toho vzdať. Len sa pripoj k cirkvi.“

Ale Mojžiš nebol človekom, ktorý robí kompromisy, on chcel úplné vyslobodenie. Povedal, „Nenecháme tu ani jedno kopyto. Vezmeme všetko, čo k nám patrí, keď pôjdeme uctievať Pána.“

<sup>83</sup> To je to, ako by to malo byť s cirkvou. „Vezmeme spravodlivosť, vezmeme svätosť, vezmeme Ducha Svätého, vezmeme zjednotenú skupinu, keď ideme k oltáru. Budeme skutočnou skupinou, nezanecháme za sebou nič. Vezmeme všetko. Nezostane tu za nami ani jedno kopyto.“ Viete, ľudia sa môžu modliť až takým spôsobom, že diabol to bude musieť vzdať.

<sup>84</sup> To je to, čo urobili Mojžiš a jeho skupina. Prišli tam a dostali sa pod krv. Všimnite si, kým neprišli pod krv, nebolo tam žiadne úplné vyslobodenie. Sám Mojžiš, on bol zjednotený s Bohom, ale Izrael nebol, stále tam bol hriech a oni šomrali proti Mojžišovi a povedali, „Prečo toto robíš? Prinášaš na nás len viac problémov,“ pretože faraón zdvojnásobil ich úlohu, vyrábanie tehál, a tak ďalej. To bol Mojžiš, on bol kompletne v Božích rukách, úplne vyslobodený od pasenia oviec ku paseniu Božieho stáda. On sám bol úplne vyslobodený, ale ľudia neboli vyslobodení, pretože stále bolo medzi nimi reptanie.

<sup>85</sup> Jedného večera, keď Boh ustanovil, že má byť zabitý baránok, typ Krista, a krv bola nanesená yzopom, čo je burina (obyčajná, pokorná) a naniesli to na veraje dverí a na stĺpy, a to je to, kedy sa stal Izrael kompletne vyslobodený bez nejakého zanechaného kopyta. Všetko, čo im patrilo, bolo vyslobodené. Ich rodiny, ich milovaní a všetko bolo vyslobodené, keď kompletne prišli pod krv.

<sup>86</sup> To je to, kedy bude cirkev kompletne vyslobodená, keď všetko príde pod Krv. Keď tvoje hriechy prídu pod Krv, keď tvoje fajčenie, tvoje hazardovanie, tvoje podvádžanie, tvoje kradnutie, tvoje klamanie, keď je všetko prinesené pod Krv, potom nastane úplné vyslobodenie. Ak si niekomu ublížil, naprav to. Nemôžeš to priniesť pod Krv, to tam nezostane. Nemôžeš to priniesť. Niečo ti to nedovolí urobiť. Keď si ty sám kompletne, úplne privedený pod Krv, nastane úplné vyslobodenie. Potom budeš mať slobodu, akú si nikdy predtým nepoznal, keď bude všetko privedené pod Krv, privedené do podriadenosti sa Kráľovstvu Božiemu. Potom nastane skutočné vyslobodenie.

<sup>87</sup> Ježiš bol kompletne, úplne človekom. Mohol plakať ako človek, mohol jesť ako človek, mohol byť unavený ako človek. On bol kompletne, totálne človekom vo Svojej ľudskej bytosti. A vo Svojom Duchu, On bol kompletne, úplne Bohom tak, že On podriadil Svoje telo tomu Duchu, ktorý bol v Ňom. Pozrite, On bol pokúšaný všetkými spôsobmi tak ako my. Bol človekom, nie anjelom. On bol človek. Mal túžby a pokušenia práve tak ako my. Biblia hovorí, že mal. On bol človekom, nie anjelom, ktorý je ponad pokušenia. Židom 1 hovorí, že On bol... Židom 1:4 hovorí, že bol učinенý nižším od anjelov. On bol človekom, kompletne človekom, ktorého Boh vzal ako kompletného človeka, aby priniesol úplné vyslobodenie, a On Ho naplnil Svojím Duchom, Duch Svätý bol v Ňom bez miery. A On bol pokúšaný ako my. A On bol kompletne Bohom. On to dokázal, keď vzkriesil mŕtvych, keď zastavil prírodu, tie burácajúce moria a mocné vetry. Keď prehovoril stromom, a tak ďalej, oni Ho poslúchli. On bol vo vnútri Bohom. A On mohol byť človekom, pretože bol človek, ale úplne a kompletne vyslobodil Samého Seba ako človeka do rúk Božích pre službu Božiu. A On je našim príkladom.

<sup>88</sup> Sme muži a ženy. Tiež sme Kresťania. Ak je On naším príkladom, tak sa kompletne oddajme do rúk Ducha Svätého, aby sme tak mohli byť poddanými Božieho Kráľovstva.

On bol kompletne človekom a On bol kompletne Bohom, ale On vydal Svoje prirodzené časti, Svoje fyzické časti a Svoje vlastné myslenie a Svoje vlastné konanie a Svoje vlastné starosti a povedal,

„Ja robím len to, čo sa ľúbi Otcovi.“ Tu to máte. Bol úplne oslobodený od ľudských bytostí. Prišli k Nemu kňazi, veľkí muži a povedali, „Rabi ten a ten,“ a snažili sa Ho podplatiť do svojich spolkov a denominácií, ale On bol kompletne vyslobodený, pretože dôveroval Bohu.

Či nepovedal žalmista, „Ty ho vyslobodíš, pretože mi kompletne dôveruje?“ Vidíte? „Vyslobodím svojho milého od psov, pretože má dôveru vo Mňa.“

<sup>91</sup> V určitú hodinu, keď prídeme na koniec svojej životnej púte, chcem, aby to tak bolo pri mne, a viem, že vy chcete, aby to tak bolo pri vás. Chcem, aby On povedal, „Vyslobodím ho z čelustí smrti, pretože má dôveru vo Mňa. Vyslobodím ho od hrobu v to ráno zmŕtvychvstania, kompletne ho vyslobodím, oboje dušu, telo i ducha, pretože má dôveru vo Mňa.“

<sup>92</sup> Celá Ježišova práca bola kompletná, všetko bolo kompletne, bol úplne vyslobodený. On úplne vyslobodil malomocných z malomocenstva. On úplne vyslobodil tú ženu s krvotokom od jej problému. On kompletne oslobodil svet od hriechu, keď zomrel v ten deň zmierenia. On kompletne vyslobodil každý hriech. On vyslobodil Cirkev. Tak nie je potrebné, aby sme žili ako podprivilegovaní ľudia. Nie je vôbec nutné, aby sme žili v porazenom stave, pretože On porazil diabla a prevzal všetky vrchnosti a moci a poddal ich pod Svoje nohy a oni už tak nemajú žiadne legálne práva, aby nad tebou panovali. Sme kresťania naplnení Svätým Duchom. My nepotrebujeme, aby nám diabol niečo diktoval. Kristus nás vyslobodil. Totálne vyslobodenie, vyslobodil nás od zla, vyslobodil nás od hriechu, vyslobodil nás od zvykov, vyslobodil nás od rozprávania, vyslobodil nás od darebáctva, vyslobodil nás od všetkých možných druhov nečistých vecí. On nás kompletne vyslobodil a umiestnil do Svojich svätých rúk v tom kompletnom, úplnom vyslobodení.

<sup>93</sup> Vyslobodil nás od choroby. Vyslobodil nás od choroby, pretože máme k tomu abstraktnú listinu. Haleluja. „Lebo On bol zranený pre naše prestúpenia, Jeho ranami sme boli uzdravení.“ On je naším Uzdravovateľom. To je ten dôvod, prečo tá drobná, biedna žena s obrnou, ktorá sa snažila starať o svojho manžela, ktorý zomieral na rakovinu, ona vstúpila do sféry prítomnosti Božej. Ona mala vieru a ona... Lekári urobili všetko, čo mohli, a tak ona nasledovala Božie inštrukcie a bola úplne vyslobodená.

<sup>94</sup> Učeníci mali úplné vyslobodenie, absolútne, totálne vyslobodenie. Prečo? Pretože boli kompletne a úplne naplnení Svätým Duchom. Keď si len členom cirkvi a potriasol si s s pastorm ruku alebo

si mal len nejaký druh nejakého malého prežitia, vyskakovania, vykrikovania, hovorenia v jazykoch alebo niečo ďalšie a stále máš zlosť v srdci, podivné správanie, hovoríš klamstvá, fajčíš cigarety, žiadostiš po ženách, tam sa potom ešte niečo nestalo, niečo je tam nesprávne. „Pretože kto miluje svet alebo veci tohoto sveta, nie je v ňom láska Božia,“ bol si zle vedený. „Podľa ich ovocia ich poznáte.“

<sup>95</sup> My všetci chceme byť spolu zjednotení spolu s Duchom Svätým. Každý člen by mal byť zjednotený jeden s druhým. Láska Božia je na široko vyliata v našich srdciach skrze Ducha Svätého, očisťuje nás od všetkej nespravodlivosti, sme vyslobodení od vecí sveta. Ježiš povedal, „Podľa tohoto budú všetci poznať, že ste Mojimi učeníkmi, keď budete mať lásku jeden k druhému,“ keď jeden člen miluje toho druhého člena až tak, že by za neho položil život.

<sup>96</sup> Keď sa rozpočne nejaká zlá vec, ten vonkajší svet, prídu nejaké ženy a povedia, „No, pozri, drahá, bolo by lepšie, keby si urobila toto alebo tamto, obliekla si toto alebo tamto, alebo urobila toto a odišla od tej bandy náboženských fanatikov a podobne.“

Sme tak zjednotení s Bohom. Povieť, „No, brat Branham, je to hrozné pokušenie.“ Ale Kristus kvôli tomu zomrel. Diabol je porazený. My chceme plné vyslobodenie. Chceme cirkev, ktorá je čistá, cnostná a nescudzoložená a umytá Krvou Baránka a naplnená Duchom Svätým a má znaky, divy a zázraky. [Prázdne miesto na páske – pozn.prekl.]... Úplne vyslobodiť každého jedného. [Prázdne miesto na páske – pozn.prekl.]

<sup>98</sup> Drahý Bože, Ty neberieš veci, kým to nie je plne vyslobodené. Ty nemôžeš prijať obeť, ktorá má na sebe vadu. Nikdy by si nemohol prijať modlitbu, ak je tam niekde v živote tej osoby nejaký hriech. Ty by si to jednoducho neurobil, Pane. Ty si to nerobil v tých vekoch predtým a nemôžeš to robiť ani dnes. Ale tá obeť musí byť bez vady. Pane Bože, ako sa sami kladieme na oltár ako obetovaný život, vezmi od nás, Pane, všetky poškvrny hriechu. Ja kompletne položím svoju dušu a svoje telo a svoju silu a svoje úsilie s touto cirkvou dnes ráno na oltár. Očisti nás Svojou Krvou a odpusti nám každý hriech, ktorý sme vykonali. A nech Ten veľký Duch Svätý v nás prebýva tak bohaté a nech je Jeho prítomnosť s nami v tejto modlitebni dnes ráno, aby sme sami v sebe vedeli, že Ty si nám odpustil. A potom tou modlitbou bude, „Odpusti nám naše prestúpenia, ako my odpúšťame tým, ktorí sa prestupujú proti nám.“ Udeľ to, Pane.

Buď nám teraz blízko, požehnaj nás a zachovaj nás, kým sa stretneme znovu pri večernej službe. Nech môžeme vstúpiť s čistými

rukami a čistým srdcom, ktoré Ty neodmietneš, pretože my chceme kompletne a totálne vyslobodenie od všetkého, Pane, čo by nás držalo od toho byť svetlom sveta, sviecou, ktorá je postavená na kopci, nie je prikrytá vedrom, ale svieca, ktorá je postavená na kopci, ktorá dáva svetlo, aby naviedla mnohých ľudí na cestu, ktorá je správna. Udeľ to, Otče. Prosíme to v Ježišovom Mene a na Jeho slávu. Amen.

<sup>100</sup> Poprosím Doca, myslím, že je tam vzadu, alebo je tam prítomný jeden z diakonov, aby mohla cirkev toto vedieť. Doc, príď a umiestni to tam na nástenku, aby to tak ľudia v cirkvi mohli vidieť, keď budú odchádzať. A potom brat Collins, ak je tu... Je tu brat Collins? Dajte mu túto druhú.

V poriadku, pane, uvidíme, čo... [Brat Branham sa odmlčal – pozn.prekl.] To je niekto, kto chce osobný rozhovor. To je vždy povolené. Sme radi. A ja mám osobné rozhovory. Vidíte, to, čo urobíte, je, vytočíte len naše číslo. Máme v dome toľko problémov, no, cirkev to vie. Toto je... Ide o cudzích. Cirkev o tom vie. Mal by tam byť umiestnený malý kúsok... Ja to položím tiež sem v cirkvi pre tých, ktorí sú tu noví. Vidíte, je ich tak mnoho, že sa o nich všetkých nemôžeme postarať, tak oni len chodia po číslach. Rozumiete? A my... A ak len zavoláte BUtler 2-1519, BUtler. A ktokoľvek z členov, kto vie o niekom, kto by chcel... Vždy rád vidím ľudí, ale máme taký zaužívaný systém. Niktorí už niekoľkokrát zavolali a my ich voláme jeden po druhom, ako to ide. Potom je tam... Zvyklo to byť tak, že sme ich len tak náhodne vybrali, ako to prišlo, preskočili poradie, prehodili a ľudia odchádzali domov sklamaní a podobne. Tak teraz je to všetko na poriadku. A to je to, o čom sa teraz snažíme hovoriť (Vidíte?). Umiestniť všetko na poriadok, jednoducho dokonale. A budem rád, keď budem môcť uvidieť túto vzácnu skupinu, ak len zavolajú BUtler 2-1519, 1519, Pán Mercier alebo pán Goad, jeden z nich sa ozve v telefóne a povie vám presne, kedy budete môcť mať stretnutie. Máme tam na to miesto, je tam klimatizácia a sme pripravení prijať ľudí a modliť sa za nich. Sme šťastní, keď to môžeme robiť.

<sup>102</sup> Tak ten dôvod, prečo neprichádzam do cirkvi, ľudia si myslia, že sa snažím byť preč od ľudí, to tak nie je. Snažím sa byť presne na poriadku. Vidíte, to je presne to, kde chcem byť, len jednoducho nehľadieť na osobu. Každá osoba, ktokoľvek, kdekoľvek, v akomkoľvek čase... Rozumiete? Farba a vyznanie s tým nemajú nič dočinenia. Prichádzame rovno sem a stretávame ľudí. A ak majú potrebu, zostávame rovno s Bohom, kým to nie je vyriešené. Ak chcú niečo vedieť ohľadne zhromaždení, samozrejme sa o to postaráme a budeme to nasledovať, jedine to je vedenie Duchom Svätým a to je ten spôsob,

myslím, že je to správne, to je potom pre každého úplne rovnaké. Preto v tom nie je žiadne hľadanie na osobu, žiadne.

<sup>103</sup> Sú tu nejakí ľudia, ktorí prišli, aby sme sa za nich dnes ráno modlili, ktorí sú chorí a chcú, aby sme sa za nich modlili? V poriadku, sú nejakí? Zaspievajme potom nejakú dobrú pieseň pre uctievanie. Čo by sme dnes ráno mohli zaspievať? „Čo môže zmyť každý môj hriech?“ Poznáš to, Teddy? „Nič, len krv Ježiša,“ čo môže... [Nejaká sestra v zhromaždení hovorí ku nejakej pani, ktorá je veľmi chorá – pozn.prekl.] V poriadku, sestra. Chceš, aby sme sa za ňu teraz modlili? Pomodlím sa za tú pani, položím na túto ženu ruky. Skloníte teraz na chvíľu so mnou svoje hlavy? Potichu teraz.

<sup>104</sup> Drahý Bože, je tu jedna pani, ktorá je veľmi chorá. Naša sestra pozdvihla jej telo, dokonca, aby bola zobraná preč rakovina od druhých a stojí v medzere za druhých. Ale Ty ju z toho vysloboď, Pane. Pred pár dňami, keď sme sa tie veci dozvedeli, nech to ona potom sama zistí, Pane, a bude vedieť, že to pochádza od Teba. Kladiem na ňu svoje ruky a prosím o milosrdenstvo za tú ženu, za ktorú tu ona stojí. Nech by milosť Božia, moc Duchu Svätého, ak je niečo zlé v našich srdciach, Pane, zjav nám to najprv a dáme to do poriadku. Potom vieme, že máme priazeň s Bohom, že máme pokoj s Bohom, potom dostávame to, čo prosíme, pretože nie je v nás žiadne odsúdenie. Udeľ to, Pane. Modlím sa v Ježišovom Mene. Amen. Ďakujem Ti. V poriadku.

*Čo môže zmyť každý hriech?*

*Nič, len tá Krv Ježiša;*

*Čo ma môže uzdraviť?*

*Nič, len tá Krv Ježiša.*

*Ó, vzácny je ten prúd*

*S ním nad sneh belší som;*

*Nepoznám žiaden iný zdroj,*

*Nič, len tú Krv Ježiša.*

<sup>105</sup> Koľkí cítia, že vaše hriechy sú pod Krvou? Spievajme to so zodvihnutými rukami.

*Čo môže zmyť každý hriech?*

*Nič, len tá Krv Ježiša;*

*Čo ma môže uzdraviť?*

*Nič, len tá Krv Ježiša.*

Ako teraz dáme ruky dolu, potrasme si ruky navzájom.

*Ó, vzácny je ten prúd,*

*S ním nad sneh belší som;*

*Nepoznám žiaden iný zdroj,*

*Nič, len tú Krv Ježiša.*

Milujete Ho? Amen.

*Ó, ako milujem Ježiša*

(Zostaňte s tým teraz každý jeden, držte sa Boha)

*...Ako milujem Ježiša,*

*pretože On prv miloval mňa.*

*Nikdy Ho neopustím...*

\*\*\*





\* \* \* \* \*

--- Brožúra nie je na predaj ---

V slovenskom jazyku vydané v máji 2020.

Text je verným opisom a prekladom zvukového záznamu.

Ponúkame biblické materiály – knihy, brožúry, CD, DVD.

Zásielky sú bezplatné.

Kontakt:

email: [info@vecerne-svetlo.sk](mailto:info@vecerne-svetlo.sk)

tel.: +421(0)911 178 730

Ďalšie informácie nájdete na stránke



**[www.vecerne-svetlo.sk](http://www.vecerne-svetlo.sk)**

Poznaj pravdu a pravda ťa vyslobodí





**[www.vecerne-svetlo.sk](http://www.vecerne-svetlo.sk)**  
Poznaj pravdu a pravda ťa vyslobodí